

Sportlich in den Sommer

2. Kiel Qingdao Sailing Business Cup vom 2. bis 4. Juni 2006



Gemeinsam mit dem German Centre Peking und präsentiert vom neuen Partner bdp Bormann, Demant & Partner aus Hamburg richtet Schleswig-Holsteins Landeshauptstadt Kiel vom 2. bis 4. Juni den 2. *Kiel Qingdao Sailing Business Cup* in Qingdao aus. Rund 20 Wirtschaftsvertreter reisen dazu gemeinsam aus Peking in die Hafenstadt, die 2008 Austragungsort der Olympischen Segelwettbewerb-

be ist. Sieben Kieler Unternehmen haben zudem ihre Teilnahme angekündigt und wollen das Segelereignis als Plattform für Wirtschaftskontakte nutzen.

Mit Sport Netzwerke knüpfen

In sportlicher Atmosphäre wirtschaftliche Kontakte knüpfen – das ist eines der Ziele des Sailing Business Cups. »Diese Veranstaltung ist ein wichtiger Baustein in unseren Beziehungen nach Asien. China ist ein wichtiger Zukunftsmarkt, der Chancen für Unternehmen aus Kiel bietet«, freut sich Kiels Oberbürgermeisterin Angelika Volquartz über die zweite Auflage des Kiel Qingdao Sailing Business Cup, der auch von der Kieler Wirtschaftsförderungs- und Strukturentwicklungsgesellschaft unterstützt wird. Denn Ziel der Kooperation zwischen Kiel, dem German Centre Peking und Qingdao ist neben der Förderung des Segelsports in China auch die Wirtschaftsförderung für die schleswig-holsteinische Landeshauptstadt. Allein durch den Versand der Einladungen zum 2. Kiel Qingdao Sailing Business Cup haben rund 2.500 Unternehmen etwas über die maritime Kompetenz und Segelstadt Kiel erfahren. »Allein dadurch ist der Sailing Business Cup auch ein hervorragendes Marketing für Kiel als Wirtschaftsstandort«, sagt der Geschäftsführer der Kieler Wirt-

schaftsförderungs- und Strukturentwicklungsgesellschaft, Dirk Claus.

Bereits am Ankunftsabend gibt es für die Teilnehmenden ein erstes Skippertreffen, um Neulinge mit dem Segelsport bekannt zu machen und bei Segelerfahrenen die Kenntnisse aufzufrischen. Am Samstag und Sonntag finden vormittags Trainingseinheiten an Land und auf dem Wasser statt. Nachmittags folgen die Regatten. Die Zeit an Land verbringen die Teilnehmer unter anderem mit einem Besuch des künftigen Olympiahafens, Vorträgen über den Stand der Vorbereitungen auf die Olympischen Segelwettbewerbe 2008 in Qingdao und über die schleswig-holsteinische Landeshauptstadt.

Entstanden ist die Idee zum Business Cup Mitte vergangenen Jahres, als Leif Göritz, Direktor des German Centre Peking, das Qingdao Kiel Sailing Camp besuchte, das nach dem Vorbild des Camp 24|sieben in Kiel arbeitet. Göritz war von dieser deutsch-chinesischen Kooperation der beiden Segelympiastädte begeistert und sieht den Kiel Qingdao Sailing Business Cup als eine ideale Plattform für Networking zwischen Führungskräften in einem informellen Rahmen. ■

■ **Kontakt:** German Centre Peking
Telefon 0086 10 / 65 90 69 19
beijing@germancentre.org.cn
Landeshauptstadt Kiel
Telefon 0431 / 901 - 26 86
pit.horst@kiel.de

Besuche

■ 20.06. 2006

Reise von Dr. Wolfgang Peiner, Senator für Finanzen der Freien und Hansestadt Hamburg, nach Peking und Shanghai.

Kontakt

Martin Diehl

Telefon 0086 10 / 8 53 29 - 303

Messen

Auf Messen mit amtlicher Beteiligung im Amtsbezirk der Deutschen Botschaft Peking gibt es einen von der Bundesregierung finanziell geförderten Gemeinschaftsstand deutscher Unternehmen.

2006 sind noch folgende Messen mit amtlicher Beteiligung geplant:

07.06.-10.06.

Sino Dental - International Dental Equipment and Affiliated Facilities Exhibition

30.08.-02.09.

BIBF - Beijing International Book Fair

05.09.-09.09.

China Brew & Beverage - International Brew & Beverage Processing Technology and Equipment Exhibition for China

06.09.-08.09.

Inter Airport Asia - International Exhibition for Airport Equipment and Services

Oktober

CHINADIDAC/WORLDDIDAC - International Educational Materials Exhibition

17.10.-21.10.

CITME - Intern. Textile Machinery Exhibition

26.10.-29.10.

China Fire - China Fire Equipment, Technology Conference & Exhibition

31.10.-03.11.

EP CHINA - International Exhibition on Electric Power Equipment and Technology

07.11.-10.11.

Fenestration China - Fachmesse für Fenster und Türen sowie Innenausbau

11.11.-16.11.

Auto China - International Automotive Industry Exhibition

14.11.-17.11.

China Pharm - China International Pharmaceutical Industry Exhibition

■ **Kontakt:** Ludwig Schöpfel
Telefon 0086 10 / 8 53 29 - 316